PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

SPORTUL popular

Organ al Uniunii de Cultură Fizică și Sport din R.P. Romînă

Anul XX — Nr. 4512 ★ Marți 8 septembrie 1964 ★ 8 pagini 25 bani

Luni la Sip și Gura Văii a avut loc

Festivitatea de inaugurare a lucrărilor pentru construirea Sistemului hidroenergetic și de navigație Porțile de Fier

Luni dimineața, în prezența tovarășilor Gheorghe Gheorghiu-Dej, prim-secretar al C.C. al P.M.R., președintele Consiliului de Stat al R.P. Romîne, și Iosip Broz Tito, secretar general al Uniunii Comuniștilor din Iugoslavia, președintele R.S.F. Iugoslavia, a avut loc festivitatea de inaugurare a lucrărilor pentru construirea Sistemului hidroenergetic și de navigație Porțile de Fier, obiectiv de mare însemnătate pentru dezvoltarea economiei naționale a celor două țări și pentru îmbunătățirea condițiilor de navigație pe Dunăre.

Festivitatea s-a desfășurat pe ambele maluri ale Dunării — la Sip, în R.S.F. Iugoslavia, și la Gura Văii, în R.P. Romînă, localități situate la cele două capete ale viitorului baraj ce va zăgăzui apele bătrînului fluviu.

Din partea romînă au participat tovarășii Ion Gheorghe Maurer, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., președintele Consiliului de Miniștri, Emil Bodnăraș, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Alexandru Bîrlădeanu, membru supleant al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, președintele părții romîne a Comisiei mixte de colaborare economică romîno-iugoslavă, Grigore Geamănu, secretar al Consiliului de Stat, Bujor Almășan, ministrul minelor și energiei electrice, Gheorghe Rădoi, ministrul industriei construcțiilor de mașini, Dumitru Simulescu, ministrul transporturilor și telecomunicațiilor, Andrei Păcuraru, membru supleant al C.C. al P.M.R., Petre Blajovici, prim-secretar al Comitetului regional Banat al P.M.R., Ion Stănescu, prim-secretar al Comitetului regional Oltenia al P.M.R., Ion Predescu, președintele Sfatului popular regional Oltenia, Vasile Daju, președintele Sfatului popular regional Banat, Gheorghe Pele, adjunct al ministrului afacerilor externe, Nicolae Gheorghiu, adjunct al ministrului minelor și energiei electrice, președintele părții romîne a Comisiei mixte romîno-iugoslave pentru Porțile de Fier, conducători ai institutelor de proiectare și întreprinderilor constructoare, reprezentanți ai Administrației fluviale a Porților de Fier, membri ai Comisiei mixte romîno-iugoslave și alte persoane oficiale.

Din partea iugoslavă au participat tovarășii: Iovan Veselinov, membru al Comitetului Executiv al Uniunii Comuniștilor din Iugoslavia, secretar al C.C. al Uniunii Comuniștilor din R.S. Serbia, Dușan Petrovici-Sane, președintele Skupștinei R. S. Serbia, Miloș Minici, vicepreședinte al Vecei Executive Federale și președinte al părții iugoslave a Comisiei mixte de colaborare economică iugoslavo-romînă, Slobodan Penezici, președintele Vecei Executive a R. S. Serbia, Olga Vrabici, președintele Vecei pentru probleme de politică socială și ocrotire a sănătății a Skupștinei Federale, Filip Baikovici, secretar federal pentru industrie, Marin Țetinici, secretar federal pentru transporturi și telecomunicații, Bogdan Țrnobrnia, secretar general al președintelui republicii, Bogoliub Stoianovici-Tine, președintele Comitetului pentru planul social al Vecei Executive a R.S. Serbia și președintele părții iugoslave a Comisiei mixte pentru Porțile de Fier, Rodoliub Stanici, secretar pentru transporturi și telecomunicații al R.S. Serbia, Mirko Țepavat, adjunct al secretarului de stat pentru afacerile externe, Strahinia Popovici, secretarul Comitetului raional Zajețar al U.C.I., Bozin Iovanovici, președintele Skupștinei raionale Zajețar, conducători ai întreprinderilor constructoare și de proiectare, reprezentanți ai Administrației fluviale a Porților de Fier și alte persoane oficiale.

Au asistat, de asemenea, Aurel Mălnășan, ambasadorul R.P. Romîne la Belgrad, Arso Milatovici, ambasadorul R.S.F. Iugoslavia la București, șefii misiunilor diplomatice ale țărilor membre ale Comisiei Dunării acreditați în R.P. Romînă: Jaroslav Sykora, ambasadorul R.S. Cehoslovace, I. K. Jegalin, ambasadorul Uniunii Sovietice, Jenö Kuti, ambasadorul R.P. Ungare, Paul Wetzler, ambasadorul Austriei, Gheorghi Bogdanov, ambasadorul R.P. Bulgaria, și cei acreditați în R.S.F. Iugoslavia: Grudi Atanasov, ambasadorul R.P. Bulgaria, Antonin Krouzil, ambasadorul R.S. Cehoslovace, Aleksandar Puzanov, ambasadorul Uniunii Sovietice, György Zagor, ambasadorul R.P. Ungare, Hanz Pașeh, însărcinat cu afaceri ad-interim al Austriei, precum și A. Denisov, președintele Comisiei Dunării, Nae Androne, director în Comisia Dunării, Mustafa Vilovici, consilier special pentru Comisia Dunării.

Printre participanții la festivități se aflau numeroși reprezentanți ai presei, radioteleviziunii și cinematografiei romîne și iugoslave, corespondenți ai presei străine.

La ora 9,20, conducătorii de partid și de stat romîni sosesc la Turnu Severin, unde sînt primiți de conducătorii organelor de partid și de stat ale regiunilor Oltenia și Banat și ale orașului și de numeroși oameni ai muncii. Coloana de mașini îndreptîndu-se spre Sip trece pe la Gura Văii, unde mii de constructori și alți oameni ai muncii, printre care 2 000 din R.S.F. Iugoslavia veniți să participe la festivitățile de pe malul romînesc, îi salută cu căldură.

Dunărea este traversată pe un pod de pontoane construit de pontonierii forțelor armate ale R.P. Romîne, care leagă în această zi cele două maluri pe locul unde marele baraj va înfrunta peste cîțiva ani forța năvalnică a fluviului, transformînd-o prin uriașe turbine în peste 10 miliarde de kW/ore anual.

(Continuare în pag. a 2-a)

O victorie valoroasă și meritată la gimnastică

O victorie prețioasă, obținută într-un moment important — așa poate fi caracterizat rezultatul gimnastelor noastre în întîlnirea cu echipa R. D. Germane. Prețioasă, pentru că adversarele noastre s-au prezentat foarte bine pregătite și au alcătuit o formație omogenă, din care nu au lipsit gimnaste de valoare mondială ca Birgit Radochla sau Ingrid Föst. Momentul acestei victorii a fost important deoarece ne aflăm cu o lună înaintea Jocurilor Olimpice, iar cele văzute la concurs ne-au permis să tragem concluzii utile asupra stadiului de pregătire a reprezentativei noastre.



Tînăra gimnastă Cristina Doboșan a fost „deschizătoare de pîrtie" la majoritatea aparatelor. Cu toate acestea ea a primit note mari — răsplată pentru frumoasele ei exerciții

Foto: T. Roibu

Această concluzie este îmbucurătoare: gimnastele romîne se vor prezenta la startul olimpic de la Tokio cu un bagaj bogat de cunoștințe și cu o putere de luptă remarcabilă. Rezultatele obținute sînt convingătoare în acest sens. Toate titlurile (pe echipe, la individual compus și la cele 4 aparate) au fost cucerite de concurentele noastre, fapt pentru care ele merită sincere felicitări „Cuplul" Sonia Iovan-Elena Leușteanu-Popescu s-a situat, ca și în ultimele concursuri interne, în fruntea clasamentului, împărțindu-și „frățește" victoriile pe aparate; Emilia Liță și Atanasia Ionescu au fost aceleași concurente sigure și constante — cunoscute ca atare dintotdeauna; tinerele Elena Ceampelea și Cristina Doboșan au constituit adevărate revelații ale competiției prin buna lor comportare, dovedind că își merită cu prisosință locul în echipa olimpică.

Trecînd la o analiză mai amănunțită a comportării gimnastelor noastre, trebuie să arătăm — fără a scădea din meritul lor în obținerea victoriei — că ele încă mai au aparate „tari" și altele „slabe". Printre cele „tari" enumerăm în primul rînd solul (mai ales la exercițiile liber alese romîncele au făcut adevărate demonstrații de măiestrie), apoi paralelele (mai bine la impuse). Cînd vorbim de „slabe", sau dacă vreți, mai puțin bune, ne referim în special la sărituri.

ILDICO ȘIRIANU

(Continuare în pag. a 7-a)

La ordinea zilei: Campionatul asociației sportive

Activitatea sportivă de mase din toamna acestui an este marcată de desfășurarea campionatelor pe asociație. La orașe și la sate, consiliile asociațiilor sportive muncesc intens pentru ca întrecerile care-i desemnează pe campionii întreprinderii, instituției, gospodăriei agricole de stat sau colective, să constituie un bun prilej pentru cuprinderea în activitatea sportivă a unui mare număr de tineri și tinere.

Campionatele pe asociație au devenit tradiționale în mișcarea sportivă din țara noastră. La experiența acumulată de organele și organizațiile sportive de-a lungul anilor se adaugă aceea obținută recent cu prilejul desfășurării primei ediții a Spartachiadei republicane. Revine deci ca o sarcină importantă în munca asociațiilor sportive de la orașe și sate de a folosi judicios — cu prilejul acestor campionate — experiența muncii de pînă acum. Popularizarea competițiilor trebuie făcută cu atenție și din vreme. Prin afișe în sectoarele de muncă, în ateliere, prin gazetele de perete și prin stațiile de radioficare trebuie să se facă cunoscut tuturor iubitorilor sportului ramurile sportive la care se vor organiza întreceri, activistul sportiv la care se fac înscrierile, datele la care vor începe întrecerile, precum și principalele prevederi ale regulamentului. Pregătirea terenurilor de sport constituie o acțiune importantă. Cu sprijinul maselor de sportivi este necesar să se reamenajeze unele terenuri de sport, să se amenajeze noi sectoare pentru atletism, să se pună la punct materialele sportive. Este necesar — de asemenea — să fie mobilizați instructorii sportivi pentru

(Continuare în pag. a 2-a)

Steaua debutează mîine în actuala ediție a „Cupei Cupelor"

Derry City a sosit în Capitală după 7 victorii consecutive

● MECIUL ARE LOC PE STADIONUL „23 AUGUST", ÎNCEPÎND DE LA ORA 16,30 ● FORMAȚIA PROBABILĂ A OASPEȚILOR ● PARTIDA VA FI CONDUSĂ DE ARBITRUL GREC MONASTIRIOTIS

Plini de optimism și... neînvinși de multă vreme (au cîștigat ultimele 7 partide susținute, înscriind 30 de goluri!) fotbaliștii din Londonderry (o mică localitate situată la 150 km de Belfast, capitala Irlandei de Nord) au sosit aseară în Capitală, pentru a susține mîine, pe stadionul „23 August", primul joc din „Cupa Cupelor" în compania formației noastre Steaua. Echipa Derry City, înființată în anul 1927, a sărbătorit în acest an, după victoria cu 2—0 din finală, asupra binecunoscutei echipe Glenton, cel de-al treilea succes în Cupa Irlandei de Nord, în istoria sa, care-i dă dreptul să participe pentru prima oară la marea competiție europeană inter-cluburi.

Curioși să cunoaștem cît mai multe detalii asupra primei echipe irlandeze care ne vizitează țara, ne-am adresat confratelui nostru Malcolm Brodie de la ziarul *„Belfast Telegraf"*, care-i însoțește pe jucătorii lui Derry City împreună cu peste 40 de turiști, și care ne-a furnizat detaliile de mai sus, precum și alte date asupra echipei. Derry City s-a clasat pe locul patru în campionatul de anul trecut, iar în campionatul actual a cîștigat, în prima etapă, cu 2—1 în fața lui Crusaders. Cei mai cunoscuți jucători ai echipei sînt Johnny Mackenzie, internațional în echipa Scoției și Fay Coyle, internațional irlandez. Sînt doi atacanți dotați cu o tehnică remarcabilă, dribling bun și excelenți trăgători la poartă.

Managerul formației oaspe, *Willie Ross*, va alinia probabil formația: *Mahon—Campbell, Cathcart — Mogeough, Crossan, D. Wood — Mackenzie, Doherty, Coyle, Wilson, Seddon.*



Echipa Derry City, în holul hotelului Ambasador, aseară, la sosirea în București

Ca rezerve au făcut deplasarea *Blake, R. Wood* și *Geady.*

Cerîndu-i o părere managerului echipei oaspe, el ne-a spus că se așteaptă la un meci dificil pentru echipa sa, deoarece Steaua este cunoscută ca o formație redutabilă pe plan european.

Azi, Derry City se antrenează pe „23 August".

Bucureștenii privesc cu toată seriozitatea jocul de mîine, pentru care s-au pregătit cu grijă și doresc o victorie care... să-i scutească de emoții pentru meciul retur. Sîntem convinși că o pot obține și le dorim SUCCES, alături de toți cei care vor urmări partida care începe mîine la ora 16,30, la fluierul arbitrului grec Monastiriotis. (În deschidere, de la 14.45, un meci de campionat orășenesc între echipele Spic de Grîu și Abatorul)

R. U.

Vineri încep pe Stadionul Republicii întrecerile ediției a XXIII-a a JOCURILOR BALCANICE DE ATLETISM

(Citiți amănunte în pag. a 4-a)

Maria Vicol (Progresul) — cea mai bună floretistă a anului 1964

Azi proba de floretă fete-echipe

După o desfășurare fără surprize în serii (poate, ca o excepție, scoaterea din competiție a Mariei Luțki), finala feminină de floretă a adus în primul tur din eliminări directe pe cele mai în formă dintre trăgătoare: toate componentele lotului olimpic și, alături de ele, Manuela Chira precum și o floretistă din Tg. Mureș, Ștefania Orban.

Scorul turului I îl înregistrează Ane Ene-Derșidan: 8—1 cu Ștefania Orban! Victorii categorice realizează și Maria Vicol (8—2 cu Alexandra Tudorache), Marina Stanca la Lidia Grieb și Olga Orban-Szabo la Cecilia Neagu-Diculescu, în ambele cazuri, cu 8—3. Manuela Chira întrece și ea, destul de clar, cu 8—4, pe Ecaterina Orb-Lazăr. Mai greu se califică Ecaterina Iencic în fața Suzanei Olajos ca și Ileana Ghiulai în asaltul cu Elena Bejan (8—5 și într-un asalt și în celălalt).

Apoi au urmat întrecerile din turul II al eliminărilor directe. Primul și cel mai disputat asalt a fost cel dintre Olga Orban-Szabo și Ana Ene-Derșidan. Olga Orban a condus de fiecare dată (2—0, 3—1, 4—2, 5—3, 7—5), dar a fost egalată și puțin a lipsit să nu piardă și asaltul... Un asalt de bună calitate care dovedește că tînăra reprezentantă a Progresului a concurat la adevărata ei valoare. Ileana



MARIA VICOL

TIBERIU STAMA

(Continuare în pag. a 3-a)